

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: biuro@bocian.org.pl

Warszawa dn. 15.03.2013 r.

Nr postępowania CIP-4/2013

Towarzystwo Przyrodnicze „Bocian” z siedzibą w Warszawie 02-323, ul. Radomska 22/32 (adres korespondencyjny; Sekretariat TP „Bocian”, ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa, tel./fax. 22 822 54 22), zwane dalej „Zamawiającym”, w oparciu o przepisy Regulaminu Zawierania Umów Towarzystwa Przyrodniczego „Bocian” (dalej „Regulamin”) oraz ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny, w związku z realizacją zadania będącego częścią projektu: nr **POIS.05.01.00-00-381/12 „Ochrona błotniaka łąkowego w Polsce”** ogłasza:

## PRZETARG W TRYBIE ART. 70<sup>1</sup> – 70<sup>5</sup> KODEKSU CYWILNEGO OGŁOSZENIE O PRZETARGU

polegający na:

### Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w latach 2013-2014

#### I Opis przedmiotu zamówienia

1.1. Zadanie polega na czynnej ochronie gniazd błotniaka łąkowego na obszarach, gdzie znaczna część populacji gatunku (ponad 70% par) gnieździ się na polach w uprawach zbóż ozimych i rzepaku. Działania będą prowadzone w latach 2013-2014.

1.2. Głównym celem zadania jest ograniczenie strat w lęgach błotniaka łąkowego powodowanych w trakcie prowadzenia prac agrotechnicznych na polach i łąkach (żniwa, sianokosy).

1.3. Przedmiot zamówienia został podzielony na 8 części w zależności od miejsca wykonywania usługi m.in.:

Część nr 1) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie białskim

Część nr 2) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie siedleckim

Część nr 3) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie sokołowskim

Część nr 4) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie bielskim

Część nr 5) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie łomżyńskim

Część nr 6) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie kolneńskim

Część nr 7) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie brzeskim

Część nr 8) Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w powiecie głubczyckim



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: biuro@bocian.org.pl

---

1.4. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zostały opisane w Załączniku nr 1 do niniejszego ogłoszenia.

1.5. Inne informacje na temat przetargu

- a) Zamawiający **nie dopuszcza** możliwości składania ofert wariantowych,
- b) Zamawiający **dopuszcza** możliwości składania ofert częściowych. Wykonawca może złożyć ofertę na jedną bądź większą ilość części.
- c) Przedmiotem niniejszego postępowania nie jest zawarcie umowy ramowej.

## II Termin realizacji zamówienia:

2. Usługa w zakresie realizacji zamówienia będzie świadczona od dnia zawarcia umowy do dnia 31.08.2014 r., w czterech etapach tj:

- a) etap I - przekazanie sprawozdania częściowego z ochrony gniazd błotniaka łąkowego w sezonie lęgowym 2013 do dnia 15.06.2013 r.
- b) etap II - przekazanie sprawozdania końcowego z ochrony gniazd błotniaka łąkowego w sezonie lęgowym 2013 do dnia 31.08.2013 r.
- c) etap III - przekazanie sprawozdania częściowego z ochrony gniazd błotniaka łąkowego w sezonie lęgowym 2014 do dnia 15.06.2014 r.
- d) etap IV - przekazanie sprawozdania końcowego z ochrony gniazd błotniaka łąkowego w sezonie lęgowym 2014 do dnia 31.08.2014 r.

## III Opis warunków udziału w postępowaniu oraz opis dokonywania oceny spełnienia tych warunków

3.1. Wykonawca ubiegający się o realizację zamówienia powinien spełniać następujące warunki:

3.1.1 Posiadać uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeśli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania – Zamawiający nie wyznacza szczegółowego warunku w tym zakresie.

3.1.2. Posiadać wiedzę i doświadczenie - Zamawiający nie wyznacza szczegółowego warunku w tym zakresie.

3.1.3. Dysponować osobami zdolnymi do wykonania zamówienia tj.

a) Zamawiający uzna warunek za spełniony, jeśli Wykonawca wykaże, że jest lub dysponuje osobą posiadającą tytuł na poziomie eksperta z zakresu **ochrony lęgów błotniaka łąkowego** tj. osobą posiadającą wiedzę w danej dziedzinie, udokumentowaną wykonaniem w ostatnich 5 latach przed upływem terminu składania oferty, **co najmniej jednej usługi** obejmującej swoim zakresem ochronę lęgów błotniaka łąkowego (potwierdzonej dokumentami: kserokopia umowy oraz protokołu odbioru), posiadaniem w swoim dorobku przynajmniej **jednej publikacji** (autorstwo lub współautorstwo) dotyczącej czynnej ochrony błotniaka łąkowego lub też **listem referencyjnym** lub polecającym poświadczającym posiadanie doświadczenia w prowadzeniu czynnej ochrony lęgów błotniaka łąkowego.



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: biuro@bocian.org.pl

---

3.1.4. Dysponowania potencjałem technicznym - Zamawiający nie wyznacza szczegółowego warunku w tym zakresie.

3.1.5. Sytuacja ekonomiczna i finansowa – Zamawiający nie wyznacza szczegółowego warunku w tym zakresie.

3.2. Ocena spełnienia warunków udziału w postępowaniu dokonywana będzie w oparciu o dokumenty złożone przez Wykonawcę wraz z ofertą, metodą warunku granicznego: **spełnia/nie spełnia**.

## IV Opis sposobu obliczenia ceny i sposobu późniejszych rozliczeń

4.1. Wykonawca określi cenę podając ją w zapisie liczbowym i słownym, z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku.

4.2. Zamawiający wymaga, aby Wykonawca podał ceny w PLN.

4.3. Cena oferty ma charakter ceny ryczałtowej.

4.4. Cena musi zawierać wszystkie koszty związane z wykonaniem zamówienia (w tym koszty wszelkich opłat i podatków), jakie ponosi Zamawiający w przypadku wyboru oferty Wykonawcy.

4.5. Cenę realizacji przedmiotu na daną część zamówienia należy podać w sposób określony w Formularzu Ofertowym (według wzoru zawartego w Załączniku nr 2). Łączna wartość brutto danej części zamówienia będzie stanowiła podstawę oceny ofert dla danej części.

4.6. Jeżeli w złożonej ofercie, której wybór prowadziłby do powstania obowiązku podatkowego Zamawiającego zgodnie z przepisami o podatku od towarów i usług w zakresie dotyczącym wewnątrz wspólnotowego nabycia towarów, Zamawiający w celu oceny takiej oferty doliczy do przedstawionej w niej ceny podatek od towarów i usług, który miałby obowiązek wpłacić zgodnie z obowiązującymi przepisami.

4.7. Nie dopuszcza się możliwości roszczeń Wykonawcy związanych z błędnym skalkulowaniem ceny lub pominięciem elementów niezbędnych do wykonania umowy.

4.8. W sytuacji, gdy badana oferta będzie zawierała rażąco niską cenę w stosunku do przedmiotu zamówienia (zarówno w zakresie całkowitej ceny oferty brutto, jak też cen poszczególnych składników zamówienia), Zamawiający zwróci się w formie pisemnej do Wykonawcy o udzielenie w określonym terminie wyjaśnień dotyczących elementów oferty mających wpływ na wysokość ceny.

4.9. Rozliczenia między Zamawiającym a Wykonawcą będą prowadzone w PLN, bez zaliczek oraz bez stosowania jakichkolwiek przeliczników, w tym w stosunku do walut obcych.

4.10. Płatność dokonana zostanie w terminie 14 dni, od dnia otrzymania od Wykonawcy prawidłowo wystawionych faktur VAT/rachunków, po uprzednim podpisaniu przez obie Strony protokołu(ów) odbioru, bez zastrzeżeń.

4.11. Za dzień dokonania płatności przyjmuje się datę obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.

## V Kryteria i tryb oceny ofert.

5.1. Przy wyborze oferty zamawiający będzie się kierował następującymi kryteriami i ich znaczeniem:



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: biuro@bocian.org.pl

---

- cena ofertowa (O) - 100 %
- 5.2. Zamawiający dokona oceny złożonych ofert dla poszczególnej części według następującego wzoru:  
 $O = (C \text{ min}/C \text{ of}) \times 100 \text{ pkt.}$   
gdzie:
- 1 pkt = 1 %
  - C min - najniższa cena przedstawiona w ofercie
  - C of - cena oferty ocenianej
  - O - cena ofertowa
- 5.3. Zamawiający udzieli zamówienia Wykonawcy, który zaoferuje najniższą cenę, otrzymując najwyższą ocenę punktową.
- 5.4. Jeżeli w postępowaniu nie będzie można dokonać wyboru oferty najkorzystniejszej ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, Zamawiający wezwie Wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez Zamawiającego ofert dodatkowych.
- 5.5. W przypadku, o którym mowa powyżej, Wykonawcy składając oferty dodatkowe, nie mogą zaoferować cen wyższych, niż zaoferowane w złożonych ofertach.

## VI Dokumenty, które należy dołączyć do oferty.

- 6.1. W celu potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu do oferty należy załączyć:
- 6.1.1. Formularz ofertowy – sporządzony zgodnie z załącznikiem do ogłoszenia.
- 6.1.2. W celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu Wykonawca zobowiązany jest złożyć oświadczenia zgodnie z załącznikiem nr 2 do ogłoszenia.
- 6.1.3. W celu potwierdzenia spełnienia warunku opisanego w pkt. 3.1.3. Wykonawca zobowiązany jest złożyć wykaz osób zgodnie z załącznikiem nr 3 do ogłoszenia oraz dokumenty potwierdzające doświadczenie wskazanych w nim osób - ekspertów np. (kserokopia strony tytułowej publikacji lub opracowania, kserokopia umowy oraz protokołu odbioru).
- 6.1.4 List referencyjny lub polecający poświadczający posiadanie doświadczenia w prowadzeniu czynnej ochrony łęgów błotniaka łąkowego powinien zawierać następujące informacje:
- a) na czyje zlecenie prowadzono działania, czy były one realizowane w ramach jakiegoś projektu,
  - b) na jakim obszarze i kiedy prowadzono czynną ochronę łęgów,
  - c) z jakich źródeł były finansowane działania,
  - d) ile łęgów zostało objętych czynną ochroną,
  - e) ile osób (należy podać imiona i nazwiska) uczestniczyło w działaniach,
  - f) czy o prowadzonych działaniach informowano prasę lub internautów (jeżeli tak to należy podać linki do stron(y) www)
- 6.2. Wymagania odnośnie składanych dokumentów:
- a) podpisanie przez Wykonawcę lub umocowanego przedstawiciela (pełnomocnika) Wykonawcy, wszystkich stron oferty, w tym stron wszystkich załączników,



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: biuro@bocian.org.pl

---

b) parafowanie przez osobę podpisującą ofertę, wszystkich miejsc, w których poprawiono błędne zapisy.

6.3. Zalecenia odnośnie składanych dokumentów:

a) kolejne ponumerowanie wszystkich stron oferty,

b) załączenie pełnego spisu zawartości oferty,

c) podanie nazwisk(a) osób(oby) upoważnionych(ej) do kontaktów z Zamawiającym w czasie trwania postępowania o udzielenie zamówienia publicznego.

6.4. Wszystkie koszty związane ze sporządzeniem i złożeniem oferty ponosi Wykonawca.

## VII Miejsce, termin i forma złożenia oferty.

7.1. Ofertę na daną część należy złożyć w zamkniętej kopercie zatytułowanej: Czynna ochrona gniazd błotniaka łąkowego w latach 2013-2014. Oferta na część nr ..... (tu wpisać na jaką część składana jest oferta podając nazwę obszaru i kod)” w sekretariacie Towarzystwa Przyrodniczego „Bocian”, ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa w formie pisemnej.

7.2. Ofertę należy złożyć do dnia 09.04.2013 r. do godziny 12:00.

7.3. Otwarcie ofert jest jawne, nastąpi w dniu 09.04.2013 r. o godzinie 12:15. Zamawiający udzieli informacji na temat nazw i adresów Wykonawców, którzy złożyli oferty oraz cen ofert - na pisemny wniosek Wykonawcy.

7.4. Wykonawca może przed upływem terminu składania ofert zmienić lub wycofać ofertę, z tym że:

a) zmiany należy złożyć wg takich samych zasad, jak składana oferta z opisem „**ZMIANA**”,

b) w przypadku złożenia kilku zmian, kopertę każdej „zmiany” należy dodatkowo opatrzyć opisem „**ZMIANA Nr ...**”,

c) wycofanie złożonej oferty następuje poprzez złożenie pisemnego powiadomienia, podpisanego przez Wykonawcę lub umocowanego przedstawiciela (pełnomocnika) Wykonawcy. Odpowiednio opisaną kopertę, zawierającą powiadomienie, należy dodatkowo opatrzyć opisem „**WYCOFANIE**”.

## VIII Termin związania ofertą wynosi 30 dni.

8.1. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.

8.2. Wykonawca samodzielnie lub na wniosek zamawiającego może przedłużyć termin związania ofertą, z tym że zamawiający może tylko raz, na co najmniej 3 dni przed upływem terminu związania ofertą zwrócić się do wykonawców o wyrażenie zgody na przedłużenie tego terminu o oznaczony okres, jednak nie dłuższy niż 30 dni.

## IX Umowa z Wykonawcą.

9.1. Umowa z Wykonawcą, który złoży najkorzystniejszą ofertę na daną część zostanie zawarta na warunkach określonych we wzorze umowy wg załącznika nr 4 do ogłoszenia, niezwłocznie po ogłoszeniu rozstrzygnięcia przetargu.



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: [biuro@bocian.org.pl](mailto:biuro@bocian.org.pl)

---

## X Udzielanie wyjaśnień i modyfikacja ogłoszenia

- 10.1. Wykonawcy mogą składać zapytania dotyczące przedmiotowego ogłoszenia.
- 10.2. Pytania Wykonawców powinny być sformułowane e-mailowo i przesyłane na adres [dominik@bocian.org.pl](mailto:dominik@bocian.org.pl), po czym niezwłocznie pocztą na adres podany powyżej.
- 10.3. Odpowiedzi przekazywane są Wykonawcom zadającym pytania i publikowane na stronie internetowej zamawiającego bez ujawniania źródeł zapytania.
- 13.4. W uzasadnionych przypadkach Zamawiający może przed upływem terminu składania ofert zmienić treść ogłoszenia. Dokonaną zmianę ogłoszenia Zamawiający zamieści na stronie internetowej. Jeżeli w wyniku zmiany treści ogłoszenia niezbędny okaże się dodatkowy czas na wprowadzenie zmian w ofertach, Zamawiający przedłuży termin składania ofert i poinformuje o tym na stronie internetowej.

## XI Inne informacje dotyczące przetargu

- 11.1. Zamawiający dopuszcza porozumiewanie się drogą elektroniczną.
- 11.2. Adres strony internetowej, na której zamieszczone będzie ogłoszenie oraz inne informacje [www.bocian.org.pl/przetragi](http://www.bocian.org.pl/przetragi)
- 11.3. Wykonawca ma prawo złożyć tylko jedną ofertę na daną część.
- 11.4. Wykonawca poniesie wszelkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty.
- 11.5. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się również Wykonawcy innych państw. Wykonawcy zagraniczni powinni wówczas przedłożyć wszystkie wymagane załączniki. Dokumenty sporządzone w języku obcym są składane wraz z tłumaczeniem na język polski, poświadczonym przez Wykonawcę.
- 11.6. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia muszą ustanowić Pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie niniejszego zamówienia albo do reprezentowania ich w zawarciu umowy w sprawie zamówienia publicznego. Pełnomocnictwo musi być podpisane przez osoby upoważnione do reprezentowania poszczególnych Wykonawców i w formie oryginału lub w kopii poświadczonej notarialnie musi znajdować się w ofercie wspólnej Wykonawców. Pełnomocnictwo może być udzielone w szczególności:
  - łącznie przez wszystkich Wykonawców (jeden dokument),
  - oddzielnie przez każdego z nich (tyle dokumentów ilu Wykonawców).
- 11.7. Niezwłocznie po sprawdzeniu i ocenie ofert Zamawiający powiadomi pisemnie oraz drogą elektroniczną Wykonawców, którzy złożyli oferty o rozstrzygnięciu przetargu.
- 11.8. Zamawiający zastrzega możliwość unieważnienia postępowania zarówno przed, jak i po otwarciu ofert, przed zawarciem umowy w szczególności, gdy:
  - 11.8.1 Wszystkie oferty zostaną odrzucone.
  - 11.8.2 Cena najkorzystniejszej oferty przekracza wysokość kwoty jaką Zamawiający może przeznaczyć na realizację zadań.
  - 11.8.3 Wystąpiła istotna zmiana okoliczności powodująca, że realizacja zamówienia nie leży w interesie publicznym, czego nie można było wcześniej przewidzieć.



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

# TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE „BOCIAN”

ul. Radomska 22/32, 02-323 Warszawa  
tel./fax 22 822 54 22, e-mail: biuro@bocian.org.pl

---

11.8.4. instytucja sponsorująca zamówienie odmówi finansowania realizacji przedmiotu zamówienia z przyczyn niezależnych od Zamawiającego.

11.9. Zamawiający dopuszcza możliwość odrzucenia oferty w przypadku gdy:

11.9.1. Została złożona po terminie, w niewłaściwym miejscu lub w niewłaściwy sposób.

11.9.2. Nie spełnia warunków Zamówienia.

11.9.3. Do oferty nie załączono wszystkich wymaganych dokumentów przewidzianych w ogłoszeniu.

11.9.4. Zawiera rażąco niską cenę w stosunku do przedmiotu zamówienia (zarówno w zakresie całkowitej ceny oferty brutto, jak też cen poszczególnych składników zamówienia), a Wykonawca nie złoży wyjaśnień lub jeżeli dokonana ocena wyjaśnień wraz z dostarczonymi dowodami potwierdzi, że oferta zawiera rażąco niską cenę w stosunku do przedmiotu zamówienia.

11.10. Zamawiający może odwołać/zmienić lub zmodyfikować warunki przetargu przed dniem składania ofert.

## XII Załączniki

1. Opis przedmiotu zamówienia
2. Formularz ofertowy
3. Wykaz osób, które będą uczestniczyć w realizacji zamówienia
4. Wzór umowy
5. Karta gniazd – formularz xlsx
6. Zgoda właściciela działki na prowadzenie zabiegów ochrony czynnej

Zatwierdzam:  
Koordynator projektu: „Ochrona błotniaka łąkowego w Polsce”  
Dominik Krupiński

TOWARZYSTWO PRZYRODNICZE  
„BOCIAN”  
*mgr Dominik Krupiński*



**INFRASTRUKTURA  
I ŚRODOWISKO**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI FUNDUSZ  
ROZWOJU REGIONALNEGO



Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Infrastruktura i Środowisko



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej